



EESC Info

European Economic and Social Committee

A bridge between Europe and organised civil society

July 2021 | HU

„Helyi szemmel” podcast, 2. évad, 3. rész: Új európai narratíva

Az Ön böngészője nem támogatja a hang lejátszását.

A Covid19-válság megmutatta, hogy milyen fontos a szolidaritás az uniós tagállamok, intézmények és az emberek között. Ebből kiindulva átbeszéljük, hogy miért jelent az Európa jövőjéről most elindított konferencia egy újabb és fontos lépést abból a szempontból, hogy közösen gondolkodjunk közös európai jövőnkéről.

Christa Schweng, az EGSZB elnöke felvázolja, hogy a konferencia vezető testületének megfigyelőjeként az EGSZB milyen **új európai narratívát** szorgalmaz majd, és ígéretet tesz arra, hogy mobilizálni fogja az EGSZB széles körű hálózatát a szervezett civil társadalmon belül, hogy minél többen részt vegyenek a konferencián.

Guy Verhofstadt európai parlamenti képviselő, az Európa jövőjéről szóló konferencia vezető testületének tagja, korábbi belga miniszterelnök, az Európai Konventet elindító 2001-es laekeni nyilatkozat egyik szülőatyja is azt hangsúlyozza, hogy Európa útelágazáshoz érkezett, a jövőbe vezető utat pedig az emberekkel **együtt** kell megtervezni.

Lorenzo Consoli uniós tudósító, az európai ügyek kiváló szakértője elmondja, hogy 30 éve van Brüsszelben, és azóta az EU még sosem fogott ilyen ambiciózus páneurópai demokratikus feladatba. (dm)

Available Languages:

ES	BG	CS	DA	EN	DE	ET	FR	EL	GA	HR	IT	LV	LT	HU	MT
NL	PL	PT	FI	RO	SK	SL	SV								

VEZÉRCIKK



Bevezet?

Egy csipetnyi optimizmus a nyárra

Tisztelt Olvasóink!

Ezt a nyarat most sokkal több jó hírrel kezdjük, mint a tavalyit. Július végére az EU-ban a felnőttek csaknem 70%-a meg fogja kapni legalább az első Covid-védőoltást. Újra lehet majd utazni, bár még nem lesz egyszerű. A Next Generation EU program pedig most már ténylegesen beindul.

Július hagyományosan az a hónap, amikor az EU Tanácsának új elnöksége megkezdte munkáját. Ezúttal Szlovénia a soros, az EGSZB pedig várakozással tekint a következő hat hónapban megvalósuló szoros együttműködés elé. Az elnökség felkérésére feltáró véleményeken fogunk dolgozni, amelyek olyan témákkal foglalkoznak majd, mint a felnőttkori tanulás, az

inkluzív digitalizáció és a tisztességes élelmiszerláncok. Reméljük, hogy a járványügyi helyzet lehetővé teszi majd, hogy számos személyes jelenléttel járó rendezvényt is szervezzünk Szlovéniában, hogy minél jobban kihasználhassuk a hálózatépítési lehetőségeket.

Bár nemsokára megkezdjük a nyári szünetet, már tervezzük az őszi tevékenységeinket. Egyik prioritásunk az Európa jövőjéről szóló konferencián történő részvétel. Szeptemberben valamennyi uniós tagállamban megkezdjük helyi szintű tevékenységeinket. Tagjaink a nemzeti, regionális és helyi civil társadalmi szervezetekkel együttműködve számos vitát szerveznek majd. E rendezvények célja, hogy helyi szinten meghallgassuk a civil társadalmat, és észrevételeiket beépítsük az Európáról szóló új narratívába. Örömmel várjuk ezeket az eszmecseréket, mivel kétségkívül számos eredeti ötletet fognak eredményezni.

Egy másik prioritást jelent majd szeptemberben a Next Generation EU alap – különösen a Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszköz – végrehajtásának nyomon követése. Ebben kulcsszerepet fog játszani az olyan gyakorlati szakemberekből álló kiterjedt hálózatunk, akik jól

ismerik a helyi körülményeket mind a 27 tagállamban. Segíteni szeretnénk az alap még zökkenőmentesebb indulását azáltal, hogy azonosítjuk a szűk keresztmetszeteket, és rámutatunk arra, hogy mi működik jól és mit lehetne javítani.

De még mindezek előtt szeretnék Önöknek, kedves olvasók, kellemes nyári szünetet, a családdal és barátokkal töltött minél több minőségi időt kívánni. Az érvényes korlátozásokat mindig betartva töltsenek fel új energiával, és élvezzék ki mindazokat az apró örömeket, amelyekben lassan újra részünk lehet végre a járványhelyzet nehéz hónapjai után.

Christa Schweng

az EGSZB elnöke

RENDEZVÉNYEK, IDŐPONTOK

Július 13., Brüsszel

Ifjúsági éghajlati és fenntarthatósági kerekasztal

2021. szeptember 22-23., Brüsszel

Az EGSZB plenáris ülése

„...-T KÉRDEZZÜK”



Megkérdeztük...

„Megkérdeztük...” rovatunkban EGSZB-tagokat kérünk meg arra, hogy válaszoljanak egy általunk különösen fontosnak tartott aktuális kérdésre.

Júliusi számunkban Cristian Pîrvulescut, az „Alapvető jogok és jogállamiság” ad hoc csoport elnökét kértük meg, hogy ossza meg velünk gondolatait a véleménynyilvánítás szabadságáról.

A véleménynyilvánítás szabadsága olyan jog, amelyet becsben kell tartanunk, és meg kell védenünk

Az erőszak egyre inkább a közösségi hálózatok motorjaként jelenik meg. Ez szóbeli vagy fizikai erőszakhoz vezethet bármely autoritással szemben, legyen szó akár politikai, rendőri, intézményi hatóságokról vagy magánszemélyekről. Úgy tűnik, mintha a közösségi médiában mindent el lehetne mondani, minden védhető lenne, akár igaz, akár nem. Például bárki legitimnek állíthatja be személyes elégedetlenségét, és akár odáig elmehet hogy lekever egy pofont a francia államfőnek.

Ön, mint az „Alapvető jogok és jogállamiság” ad hoc csoport elnöke, mit gondol ezzel kapcsolatban? Hol kell meghúznunk a határt az alapvető jogok és az egyéni szabadságjogok, azon belül a véleménynyilvánítás szabadsága terén?

Cristian Pîrvulescu: A véleménynyilvánítás szabadsága demokratikus társadalmaink központi eleme. Olyan alapvető jog, amely nélkül a demokrácia nem gyakorolható. Szimbolikus egyébként, hogy megállapíthatjuk: mindenki, vagy majdnem mindenki követeli, még azok is, akik szándékában nem mindig a demokrácia és a mindenki számára biztosítandó emberi jogok védelme áll.

A véleménynyilvánítás szabadságának jogát azonban gyakran félreértik. Sokan úgy gondolják, hogy ez abszolút jog, és ezt az érvet használják mindenféle verbális támadás igazolására. A verbális támadások

esetenként előkészítik a terepet az elfogadhatatlan tényleges erőszak számára. Ezt láthattuk a közelmúlt bizonyos tragikus eseményei során, ami miatt középpontba kerül a közösségi hálózatok szabályozásának kérdése.

Jogilag az állami hatóságok feladata ezen jogok gyakorlása. Korlátozhatják a véleménynyilvánítás szabadságát, de csak nagyon kivételes esetekben és körültekintéssel; egy demokratikus társadalomban például a nemzetbiztonság, a bűnmegelőzés vagy az egészségvédelem szempontjából szükséges intézkedésekről lehet szó. Jogállamban a bíróság dolga a jogvitát eldöntése és a határ meghúzása. Sem a végrehajtó hatalom, sem az egyén vagy a csoportok nem szolgáltathatnak igazságot!

A vezetők számára egyébként nagyon csábító lehetőség, hogy megkísérelik korlátozni a véleménynyilvánítás szabadságát az igények és az elégedetlenség korlátozása érdekében. A korábbi cenzúra azonban már nem alkalmazható a közösségi média esetében. Így áthelyeződik a probléma a véleménynyilvánítás szabadságával összefüggő kérdésre: a tájékoztatáshoz való jogra. Napjainkban nagyon nehéz meghúzni a határt a valós tényeken alapuló információk és a különféle célok elérése érdekében terjesztett dezinformáció között.

Ami biztos: az igazságon alapuló megközelítés védelmezői – például az oknyomozó újságírók és a jogvédők – frontvonalban vannak. Ha tevékenységük nem tetszik egyes vezetőknek vagy csoportoknak, ma már – a cenzúra helyett – könnyebb őket online ostromozni, a nemzet ellenségeiként vagy külföldi ügynökként beállítani a médiában és a közösségi hálózatokon. Erre egy közvetlen példa Daphne Caruana Galizia újságíró esete. Meggyilkolása előtt több tucat visszaélészerű bírósági eljárásnak (közéleti részvételt akadályozó stratégiai pereknek vagy angolul „SLAPP”-nek) volt kitéve. Mivel nem tudták elhallgattatni, egyesek úgy döntöttek, hogy megölik! Az újságírók ellen Európában megjelenő erőszak még egyértelműbbé teszi, hogy a véleménynyilvánítás szabadsága olyan jog, amelyet határozottan meg kell védenünk ebben az új világban.

Az FRRL csoport szeretne érdemben részt venni az alapvető jogokkal, a jogállamisággal és a demokráciával kapcsolatos közös európai kultúra kialakításában. Az országlátogatások és konferenciák mellett az FRRL csoport kiemelt figyelmet szentel a jelenlegi Covid19-válságnak is: meghallgatásokat szervez a [válság hatásairól](#) és az abból való [kilábalásról](#), illetve két saját kezdeményezésű véleményt is kidolgozott a [válság hatásáról](#), illetve a [helyreállítási alap és a jogállamiság kapcsolatáról](#).

Az FRRL csoport legfőbb hozzáadott értéke abban rejlik, hogy az alapvető jogok és a jogállamiság kérdését társadalmi-gazdasági szempontból is vizsgálja, és összehozza egymással a különböző civil társadalmi szervezeteket, köztük a szociális partnereket is. [A jogállamiság és annak hatása a gazdasági növekedésre](#) című véleményünk jól példázta ezt a megközelítésmódot, illetve azt, hogy a munkaadók és a munkavállalók, valamint a Sokféleség Európája csoport által képviselt civil társadalmi szereplők is egyre komolyabban érdeklődnek ezek iránt a kérdések iránt. Az FRRL csoport szempontjából nagyon fontos, hogy minden csoport aktívan bekapcsolódjon ebbe a munkába.

AKTUÁLIS VENDÉGÜNK...



Meglepetésvendégünk

Minden hónapban bemutatunk egy olyan „meglepetésvendéget”, akinek munkája és elkötelezettsége inspirációt jelent mások számára. Az EGSZB info júliusi számába dr. Hans Henri Klugét, az Egészségügyi Világszervezet európai regionális igazgatóját, és Johan Stridet, a The Ocean Race Summits igazgatóját hívtuk meg.

Dr. Hans Henri P. Kluge 2020. február 1-jén lépett hivatalba a WHO európai regionális igazgatójaként, miután a WHO Európai Regionális Bizottsága jelölte és a WHO igazgatótanácsa kinevezte erre a posztra. 25 éves orvosi és közegészségügyi tapasztalata van, a világ számos pontján dolgozott.

Johan Strid 2020 augusztusa óta a The Ocean Race Summit igazgatója. Ezt megelőzően a svéd paralimpiai bizottság főtitkáraként, azelőtt pedig a svéd cserkészszövetség főtitkáraként tevékenykedett. Johan széles körű

civil társadalmi tapasztalatokkal rendelkezik, hiszen tagja volt a Svéd Ifjúsági Tanács, a Svéd Vöröskereszt és az ECPAT igazgatótanácsának is. Korábban vállalkozóként dolgozott, és számos vállalatot alapított.

Európai szinten Johan az Európa Tanács Ifjúsági Igazgatósága tanácsadó testületének elnöke volt, és tagja volt az Európai Cserkészbizottságnak is.



„A jövő? nincs kőbe vésve, a Covid19-világjárvány további alakulása pedig tőlünk függ”

Interjú Dr. Hans Henri Klugeval, az Egészségügyi Világszervezet Európaért felelős regionális igazgatójával.

Hogyan értékeli az oltási kampány hatását Európában?

2021. február 4-e óta világszerte több embert oltottak be Covid19 ellen, mint ahányan hivatalosan megfertőződtek a világjárvány kezdete óta. Az európai régióban eddig (június 17-ig) több mint 477 millió adag Covid19-oltóanyagot adtak be.

Ez az mutatja, hogy komoly előrehaladást értünk el: a kórházban ápoltak és az elhalálozások aránya csökkenő tendenciát mutat, különösen azokban az országokban, ahol magas az átoltottság az időskorú felnőtt lakosság körében. Ez nemcsak arra világít rá, hogy az oltás hatásos, de arra is, hogy működik az a globális és regionális tanácsadó bizottságok által kidolgozott és a WHO európai régiójában mindenütt végrehajtott stratégia, hogy a legjobban veszélyeztetetteket oltjuk be először, és így életet mentünk, könnyítünk az egészségügyi rendszer terhein, és minél gyorsabban kilábalunk a világjárvány akut fázisából.

Bár az oltás fontos szerepet játszik a kórházban ápoltak és az elhunytak számának csökkentésében, továbbra is óvatosságnak kell lennünk, mert még a beoltottak is megfertőződhetnek, és továbbadhatják a vírust. Folytatnunk kell a bevált egészségügyi és szociális intézkedéseket az oltás ütemének felgyorsítása mellett.

Az egyik nagyon fontos üzenet, amelyet át szeretnék adni, az, hogy a jövő nincs kőbe vésve, a Covid19-világjárvány további alakulása pedig tőlünk függ, mivel az egyén és a társadalom egészének cselekedetein múlik.

És milyen a globális helyzet?

Az egyik kulcsfontosságú üzenet, hogy nagyobb egyenlőségre van szükség. A védőoltások csökkentik a súlyos betegségeket és a haláleseteket azokban az országokban, amelyek elég szerencsések abban a tekintetben, hogy elegendő mennyiségben áll rendelkezésükre vakcina a legkiszolgáltatottabbak beoltásához, és az első eredmények arra engednek következtetni, hogy az oltóanyagok visszaszoríthatják a vírus terjedését is. Az oltóanyagokhoz való hozzáférés tekintetében tapasztalható megdöbbentő globális egyenlőtlenség továbbra is az egyik legnagyobb kockázata a világjárvány legyőzésének.

Jelenleg az oltóanyag dózisos 77%-a világszerte mindössze 10 országban került beadásra. Többet kell tennünk annak érdekében, hogy az oltóanyagokat egyenlően osszák el az országok és az emberek között.

Egy másik kapcsolódó üzenet, hogy a szolidaritás kulcsfontosságú. Itt az ideje, hogy az összes szolidaritást és támogatást kihasználjuk annak biztosítása érdekében, hogy senki se maradjon ki. Törekedjünk magas szintű átoltottságra minden egyes országban, kezdve a legveszélyeztetettebbekkel, hogy egy nagy lépéssel közelebb kerülhessünk ahhoz, hogy visszakapjuk normális életünket.

A 74. Egészségügyi Világközgyűlésen a WHO főigazgatója sürgette az országokat, hogy támogassanak egy olyan nagyszabású kampányt, amely arra irányul, hogy minden országban a lakosság legalább 10%-át beoltsák szeptemberig, és törekedjenek arra, hogy az év végéig legalább 30%-os legyen az átoltottsági arány. Globális közegészségügyi közösségként fokoznunk kell erőfeszítéseinket.

Milyen tanulságokat vonhatunk le, és hogyan készülhetünk fel jobban a jövőre?

A május 24. és június 1. között megtartott 74. Egészségügyi Világközgyűlés a Covid19 felszámolására, de a következő világvárványra való felkészülésre is összpontosított. Ami még fontosabb, egy hatalmas közös vállalkozás volt arra, hogy tanuljunk a jelenlegi világvárvány tapasztalataiból.

A WHO számos független felülvizsgálatra adott megbízást, illetve szakértői bizottságot kérdezett meg, hogy iránymutatást nyújtson a globális egészségügyi közösségnek abban, miként tudunk hatékonyabb, közös választ adni a világvárványok kitörésére, illetve egyéb, nemzetközi vonatkozású közegészségügyi szükséghelyzetekre.

Valamennyi értékelés határozott és egyértelmű ajánlásokat fogalmazott meg, amelyek erősíteni hivatottak a WHO egészségügyi szükséghelyzetekre való reagálásának jövőbeli szerepét. Most az a dolgunk, hogy ezeket az ajánlásokat meg is valósítsuk. Ez komoly feladat lesz, amelyhez széles körű politikai és pénzügyi kötelezettségvállalásra lesz szükség, és amelynek világos, közös célkitűzése, hogy több életet mentünk meg, megakadályozzuk a megélhetés elvesztését, és egyenlőséget teremtsünk a világvárványokra való reagálás terén.

Egy új, világvárványokról szóló szerződés kidolgozására is vannak már javaslatok, amelynek célja a világvárványokra való felkészültség és reagálás architektúrájának erősítése. Ez a kérdéskör az Egészségügyi Világközgyűlés novemberben tartandó tematikus ülésén kerül majd megvitatásra.

Az európai régióban létrehoztam a „Monti bizottságot” – egy egészségügyért és fenntartható fejlődésért felelős páneurópai bizottságot –, hogy a világvárvány kontextusában újragondoljuk a szakpolitikai prioritásokat. Ez a korábbi államfőkből, tudósokból és közgazdászokból, egészségügyi és szociális intézmények vezetőiből, valamint az üzleti közösség és a pénzügyi intézmények régióbeli vezetőiből álló bizottság levonja majd a tanulságokat abból, hogy a különböző országok egészségügyi rendszerei hogyan reagáltak a Covid19-világvárványra, és ajánlásokat tesz az egészségügyi és szociális ellátórendszerek ellenálló képességének javítását célzó beruházásokra és reformokra.

Az EU hogyan támogatja a Covid19 elleni küzdelemre irányuló globális és regionális erőfeszítéseket?

Az EU az Egyesült Nemzetek Szervezetének (ENSZ) egyik legfontosabb partnere.

Az uniós csatlakozási folyamat a reform egyik kulcsfontosságú motorja, és arra ösztönzi a kormányokat, hogy előrelépést érjenek el számos jogalkotási és szakpolitikai területen. Az uniós beruházási csomagok az európai és nemzetközi pénzügyi intézmények által a Nyugat-Balkánon és a keleti partnerségekben – többek között az egészségügyi ágazatban – végrehajtott köz- és magánberuházások növelésének fő mozgatórugói lesznek. Nagyra értékeljük a nem uniós tagállamokban a WHO Európai Regionális Irodája (WHO/Europe) számára nyújtott finanszírozás és közös fellépések révén megvalósuló uniós egészségügyi beruházásokat is.

A jelenlegi pandémiás/pandémiát követő időszakban a WHO/Europe azon dolgozik, hogy szövetségeket építsen, és közös ENSZ/EU-stratégiákat dolgozzon ki azzal a céllal, hogy előmozdítsa az uniós csatlakozási folyamatot a nyugat-balkáni alrégióban, valamint erősítse a demokratikus és gazdasági teret az EU

szomszédsgpolitikájában részt vevő országokban.

A WHO/Europe arra törekszik, hogy az egészségügy területén szerzett vezető pozícióját stratégiai partnerségek és együttműködések aktív összehangolására, támogatására és felgyorsítására használja az európai alrégiókban, mivel előbbiek kulcsfontosságú elemei annak az előrehaladásnak, amely az egészségügy területén történik a 2020 és 2025 közötti időszakra szóló európai munkaprogram végrehajtása és a 2030-as fenntartható fejlődési célok teljesítése terén.



„Mindannyiunknak meg kell tennünk minden tőlünk telhetőt azért, hogy javítsuk bolygónk egészségét”

- Johan Strid, az Ocean Race csúcstalálkozó igazgatója

„Miért akar az Ocean Race, egy vitorlásverseny hozzájárulni új és jobb szakpolitikák életrehozásához a kék bolygó legsürgetőbb problémáinak a kezelésére?” Gyakran kérdezik ezt tőlem, amire a válaszom az, hogy mindannyiunknak meg kell tennünk minden tőlünk telhetőt azért, hogy javítsuk bolygónk egészségét, nekünk pedig elsősorban saját területünkkel, az óceánokkal kell foglalkoznunk.

Egy óceánunk van, viszont védelmében és kezelésében megosztottak vagyunk. Ha hozzáadjuk ehhez az éghajlatváltozás hatását, meg is van a recept tengeri világunk katasztrófájához. Az Ocean Race hajósai többet láttak az óceánokból és azok szenvedéséből, mint bolygónkon a legtöbb ember. Sürgősen ki kell alakítanunk egy jobb rendszert, amely az együttműködésre épül.

Az EGSZB **Uniós charta kidolgozása a természet alapvető jogairól** című úttörő munkájától inspirálva megvizsgáljuk, hogy vajon ha visszaadjuk az óceánoknak az őket megillető jogokat, eljuthatunk-e a megfelelőbben védett és kezelt óceánokhoz.

Az Ocean Race a világon legkeményebb csapatteszt a sportban. A világversenyhez szükséges eltökéltséget most a globális óceánpolitikai helyzet javítására irányíthatjuk. Nem vagyunk kormányzat, vagy nem kormányzati szervezet, tudományos intézmény vagy vállalkozás. Az Ocean Race egy sportverseny. Ez olyan független és széles körű platformot biztosít számunkra, ahol a társadalom valamennyi rétegének polgárait összehozhatjuk az óceánokkal kapcsolatos megoldásokról szóló párbeszédben. Ezért rendezzük meg az Ocean Race csúcstalálkozókat.

Mostanáig 11 csúcstalálkozót szerveztünk, a legutóbbit június 16-án. Ennek középpontjában Európa állt, és vendégünk volt **Ursula von der Leyen**, az Európai Bizottság elnöke, **Cillian Lohan**, az EGSZB alelnöke és **Virginijus Sinkevičius**, a környezetért, az óceánokért és a halászatért felelős biztos.

2023 szeptemberéig még további nyolc csúcstalálkozót fogunk szervezni a különböző kontinensek kulcsfontosságú helyszínein. Ezeket a kormányok, a tudomány, az ipar, a nem kormányzati szervezetek, a

média és a sport globális szereplői, valamint az óceánok szenvedélyes képviselői találkoznak majd azzal a céllal, hogy megoldásokat dolgozzanak ki és vállalásokat tegyenek a tengereink előtt álló problémák megoldása érdekében. Innovatív munkamódszereket alkalmazunk, amelyek valamennyi résztvevő erejét, kompetenciáját és kreativitását hasznosítják akciólaboratóriumainkban. Ezeket a magas szintű rendezvényeken összegyűjtjük majd az arra vonatkozó javaslatokat, hogy az óceánok jogait figyelembe véve miként lehet javítani a globális óceánpolitikákat.

A csúcstalálkozók mellett az Ocean Race díjnyertes fenntarthatósági programmal is rendelkezik, hiszen felelősek vagyunk azért, hogy fellépéseink a fenntarthatóságra épüljenek, és pozitív örökséget hagyjunk a jövő generációinak. Oktatási programunk megtanítja a gyerekeket és a fiatalokat arra, hogy miként segíthetik az óceánokat. A részt vevő hajókon használt tudományos eszközök értékes adatokkal járulnak ehhez hozzá. Megállóhelyeinken megtiltjuk az egyszer használatos műanyagok használatát, fenntartható élelmiszerbeszerzéséről gondoskodunk és felelős stratégiát dolgozunk ki az üvegházhatásúgáz-kibocsátás terén azzal, hogy célunk a 100%-ban megújuló energiák használata.

Meg akarjuk mutatni a világnak, hogy nemcsak lehetséges fenntartható módon megrendezni egy világszintű sporteseményt, hanem lehetetlen nem így megrendezni.

Az EGSZB nagyon értékes partner mindehhez. Képviseli az európai szervezett civil társadalmat, és hallathatja hangját, amikor az EU döntéseket hoz. Az Önök platformja jórészt ugyanazt teszi, amit az Ocean Race csúcstalálkozókkal el szeretnénk érni: minden olyan erő találkozási pontja, amely hozzá kíván járulni az egészségesebb óceánokhoz, és a világ társadalmainak valamennyi rétegét képviseli. Remélem, hogy a továbbiakban is építhetünk az Ocean Race európai csúcstalálkozásánál közösen végzett munkánkra, és együtt tudunk működni annak biztosítása érdekében, hogy a kormányok, a vállalatok, a nem kormányzati szervezetek és az intézmények kötelezettséget vállaljanak az óceánokkal kapcsolatban. A vállalkozások, a szakszervezetek, az EGSZB-s szervezetek és tagok globális hálózata nagyon fontos eszköz az egészséges óceánokért való munkálkodás szempontjából. A természet alapvető jogairól szóló chartára irányuló EGSZB-s munka kiváló alapot szolgáltat a közös munkához.

Nagyon hálásak vagyunk az EGSZB-vel való együttműködésért, és türelmetlenül várjuk, hogy folytassuk a munkát a természet és az óceánok jogainak globális jogi elismerése érdekében.



[Herman van Rompuy: The old poet speaks gently](#)

We are delighted to host a new selection of haikus by Herman Van Rompuy, former President of the European Council, as part of our series "The old poet speaks gently."

These haikus were originally written in French

Herman van Rompuy: The old poet speaks gently

Like every year the flowers
Are on their way to their appointment
More faithful than people

A vast forest

With spaces of shadow and light
Like life

Everywhere in the world
Poets sing of life and nature
This sharing makes peace



[Herman van Rompuy: Le vieux poète parle doucement](#)

Nous avons le plaisir de poursuivre la publication de la série de haïkus, sous le titre commun "Le vieux poète parle doucement", qui nous a été offerte par leur auteur Herman van Rompuy, ancien président du Conseil européen.

Comme chaque année les fleurs
Sont sur leur rendez-vous
Plus fidèles que les hommes

Une vaste forêt

Aux espace d'ombre de lumière
Comme la vie

Partout dans le monde

EGSZB-HÍREK



A szlovén EU-elnökség Európa számára kritikus időszakban veszi át a stafétát

2021. július 1-jén Szlovénia átvette az Európai Unió Tanácsának elnökségét. Olyan időszakban lát munkához, amikor Európa arra keresi a választ, hogy miként lábáljon ki a Covid19-világjárványból, fordítsa javára az újjáépítést és váljon erősebbé.

2004. évi uniós csatlakozása óta Szlovénia másodszor látja el az elnökségi teendőket, ezúttal az „Együtt. Ellenállóképes. Európa.” jelmondat jegyében, ezzel a három szóval szimbolizálva főbb prioritásait. A szlovén elnökség szavaival élve: „Az EU ellenálló képességét csak úgy erősíthetjük meg, ha együttműködünk, támogatjuk egymást, és a szolidaritás szellemében cselekszünk az európai polgárok javára.”

A szlovén elnökség programja négy prioritásra összpontosít, melyek a következők:

- az EU különféle típusú – pl. a Covid19-világjárványhoz hasonló – válságokkal szembeni **ellenálló képességének** megerősítése, és az el?z? német és portugál elnökség munkájának folytatása az EU kiberrezilienciájának megerősítése érdekében,
- a világjárvány utáni gazdasági és társadalmi **helyreállítás** irányítása, és ezzel párhuzamosan a technológiailag fejlettebb és környezetbarátabb gazdasági modellekre való átállás megkönnyítése,
- az **Európa jövőjéről szóló konferencia** népszerűsítése. A konferencia témakörére épül a **Bledi Stratégiai Fórum** is, amely szeptember elején várhatóan igen nagy számban fogadja a résztvev?ket különböző európai intézményekt?l,
- az európai életmódnak és ezen belül a **jogállamiság tiszteletének** biztosítása és megerősítése.

Ezeknek a prioritásoknak a jegyében Szlovénia hiteles és biztonságos Európai Unióra törekszik majd, amely képes gondoskodni a biztonságról és stabilitásról szomszédságunkban. Kiemelt figyelmet fordít a **Nyugat-Balkánra** és az EU bővítési folyamatának hiteles folytatására. 2021 októberében Szlovénia a tervek szerint otthont ad az informális **EU-Nyugat-Balkán csúcstalálkozónak**. Az **EGSZB nyugat-balkáni civil társadalmi fóruma**, amely szeptember végén kerül megrendezésre, a szervezett civil társadalom konkrét

ajánlásaival járul majd hozzá a csúcstalálkozó munkájához.

A szervezett civil társadalom nézeteinek megismertetéséről az EGSZB **öt feltáró vélemény** segítségével gondoskodik, melyek a szlovén elnökség felkérésére készülnek különböző témákban, a felnőttoktatástól kezdve egészen a méltányos élelmiszerláncokig. A következő feltáró véleményekről van szó:

1. Felnőttoktatás;
2. A fenntartható és minőségi munka legfontosabb elemei a helyreállítás alatt és után;
3. A digitalizáció által kínált gazdasági és társadalmi lehetőségek kiaknázása és a gazdaság, különösen a kkv-k digitális átállásának javítása, különös tekintettel az ember- és adatközpontú mesterséges intelligenciára;
4. A mindenki számára elérhető digitalizáció inkluzivitásának, biztonságának és megbízhatóságának javítása;
5. Méltányos élelmiszerláncok kialakítása.

Az EGSZB érdeklődéssel várja, hogy együttműködhessen a szlovén kormánnyal különböző közös kezdeményezések és rendezvények kapcsán, és az európai szervezett civil társadalom kiterjedt hálózatán keresztül támogathassa a szlovén elnökséget. Bizottságunk nagy örömmel fogadta a meghívást az **Európa jövőjéről szóló konferencia** Szlovéniában tervezett **kerekasztal-megbeszéléseire** és a Bledi Stratégiai Fórumra.

Bővebb tájékoztatás a szlovén elnökségről a következő honlapon található:

<https://slovenian-presidency.consilium.europa.eu/hu/> (st)



Konferencia Európa jövőjéről: az EGSZB konzultációi Európa minden sarkába eljutnak

Christa Schweng, az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság elnöke kérdésekre történő élő válaszadással indította el az EGSZB-nek az Európa jövőjéről szóló konferenciához (CoFoE) kapcsolódó hivatalos tevékenységeit. A **#CoFoE - Az európai projekt ismét a polgárok kezében című rendezvény a civil társadalomnak a konferenciával kapcsolatos nézeteit és elvárásait vázolta. A rendezvényen kiemelték továbbá annak fontosságát, hogy a brüsszeli „buborékon” kívüli embereket is bevonják a folyamatba és ötletbörzét is tartottak a közelgő polgári konzultációk előkészítésére.**

Christa Schweng, az EGSZB elnöke elmondta, hogy az intézmény a megfelelő reprezentativitás biztosítása érdekében tájékoztató tevékenységeket folytat majd valamennyi tagállamban: „Bevonjuk a munkaadókat, a munkavállalókat és a teljes szervezett civil társadalmat, és továbbítjuk nézeteiket az Európa jövőjéről szóló konferenciához.” Utalt emellett arra a nemrég elfogadott [EGSZB-állásfoglalásra](#), amely új narratívát javasolt Európa számára.

Dubravka Šuica, az Európai Bizottság alelnöke kijelentette, hogy „az Európai Unióban megváltozott a politika. A mostani konferencia keretében történik meg először, hogy a polgárok kerülnek az Európai Unió politikai döntéshozatalának középpontjába. A konferencia révén a polgárok és a civil társadalom együtt gyakorolhatnak befolyást arra, hogy milyen legyen a jövőbeli Európai Uniójuk.”

Eva Maydell európai parlamenti képviselő hangsúlyozta, hogy „a mi feladatunk annak elérése, hogy az Európa jövőjéről szóló konferenciának értelme legyen a polgárok számára”.

Az EGSZB új európai narratívával kapcsolatos munkáját a bizottságot alkotó három csoport elnökei – **Stefano Mallia** (Munkaadók), **Oliver Röpké** (Munkavállalók) és **Séamus Boland** (Sokféleség Európája) – irányították.

Cillian Lohan, az EGSZB kommunikációért felelős alelnöke a vita zárszavaként elmondta, hogy az EGSZB-nek az Európa jövőjéről szóló konferenciával kapcsolatos konzultációi Európa minden sarkába eljutnak majd, és a lehető legszélesebb körűek lesznek.

A konferencia záró megállapításai a tervek szerint 2022 tavaszára születnek meg, ezt követően pedig az uniós intézmények reagálnak majd arra, amit az európaiak elmondtak.

Figyelje a #CoFoE – Az európai projekt ismét a polgárok kezében nyitórendezvényt [az EGSZB Twitter-fiókjában: @EU_EESC](#) vagy a [Facebookon](#). (ks)



„Az európai zöld megállapodás csak úgy jöhet létre, hogy méltányos lesz.”

Az EGSZB júniusi plenáris ülésén Frans Timmermans olyan intézkedéseket jelentett be, amelyek védelmet nyújtanak a legkiszolgáltatottabbak számára a szén-dioxid-árzás fűtő- és üzemanyagokra való esetleges kiterjesztése ellen, és meghallgatta az EGSZB arra irányuló javaslatát, hogy szociális párbeszéd révén javítsák a zöld átállással kapcsolatos vállalati döntéshozatalt.

Christa Schweng, az EGSZB elnöke **Frans Timmermanst**, az Európai Bizottság ügyvezető alelnökét üdvözölve a következőket mondta: „A zöld megállapodás az EU ambiciózus növekedési stratégiája, melynek célja a gazdaság fellendítése és a klímasemlegesség 2050-ig történő elérése, de eközben a szociális, munkaügyi, egészségügyi dimenziókat és az egyenlőséget is erősíteni kell, hogy egyetlen embert, közösséget,

munkavállalót, ágazatot vagy régiót se hagyjunk lemaradni.”

Frans Timmermans kijelentette, hogy a zöld átállás szociális dimenziója kiemelten fontos az Európai Bizottság számára, mivel a világjárvány hatalmasra nagyította a szociális különbségeket. A biztos ezután ismertette a várhatóan július 14-én közzéteendő „Írany az 55%!” intézkedéscsomag fő elemeit.

Úgy vélte, a csomag új javaslataiba „szilárdan beépítették a szociális méltányosságot”, a következők révén:

- az éghajlat-politikai fellépés terheinek méltányos megosztása az ipar, a kormányok és az egyének között, valamint
- egy szociális mechanizmus bevezetése az olyan intézkedések legkiszolgáltatottabbakra gyakorolt hatásának enyhítésére, mint például a kibocsátáskereskedelem fűtő- és üzemanyagokra való lehetséges kiterjesztése.

„Védelmet kell nyújtanunk a legkiszolgáltatottabb helyzetben lévő háztartások számára a fűtőanyagok és az üzemanyagok lehetséges áremelkedése ellen, különösen azokban a régiókban, ahol a »tisztá« alternatívák nem érhetők el olyan könnyen” – jelentette ki **Frans Timmermans**. „Ha tehát ezekre az anyagokra is bevezetnénk a kibocsátáskereskedelmet, az azt jelentené, hogy a szociális méltányosság iránti elkötelezettségünk terén is tennünk kell egy lépést előre. Minden olyan javaslatot, amely a kibocsátáskereskedelemnek ezekben az új szektorokban való bevezetésére vonatkozik, egy, a szociális hatásokat kezelő javaslatnak is kísérnie kell.”

A vita keretében **Frans Timmermans** meghallgatta az EGSZB elképzelését arról, hogy miként lehetne egy, a zöld megállapodás szerves részét alkotó társadalmi megállapodást kialakítani. A **Norbert Kluge** előadó által a [Nincs zöld megállapodás társadalmi megállapodás nélkül](#) című véleményben ismertetett javaslatok elsősorban a vállalati döntéshozatalban való hangsúlyosabb munkavállalói részvétellel és a vállalati társadalmi felelősségvállalással foglalkoznak.

„Úgy gondoljuk, hogy ha a munkavállalók véleményét is meghallgatják, az javíthatja azoknak a gazdasági döntéseknek a minőségét, amelyeket a vállalatok a zöld modellre való átállás során hoznak meg” – jelentette ki **Norbert Kluge**.

„A munkavállalók tájékoztatása, megkérdezése és vezetőtestületi szintű részvétele jellemzően támogatja a hosszabb távú szemléletet, és javítja a döntéshozatal minőségét a gazdasági reformprogramokban” – fűzte hozzá.

Ugyanakkor az EGSZB hangsúlyozza, hogy az új zöld megállapodás lényeges részét képező társadalmi megállapodás nem csak a munkához kapcsolódik. Egyaránt érinti a jövedelmeket, a szociális biztonságot és a mindazok számára nyújtott adótámogatást, akiknek szükségük van rá, beleértve azokat is, akik egyáltalán nem jutnak munkához. (dm)



[Európa jövője érdekében prioritásként kell kezelni a világjárvány utáni helyreállítást és újjáépítést](#)

Az EU közeljövőre vonatkozó egyik legfontosabb prioritásának kell tekinteni, hogy az európai gazdaságot újra megfelelő pályára állítsuk, megvalósítva a fenntartható átmenetet és jólétet teremtve az európai polgárok és vállalkozások számára. Ez a fő

üzenete annak az állásfoglalásnak, amely az Európai Bizottság 2022. évi munkaprogramjához való EGSZB-s hozzájárulásról szól, és amelyet az intézmény júniusi plenáris ülésén fogadtak el.

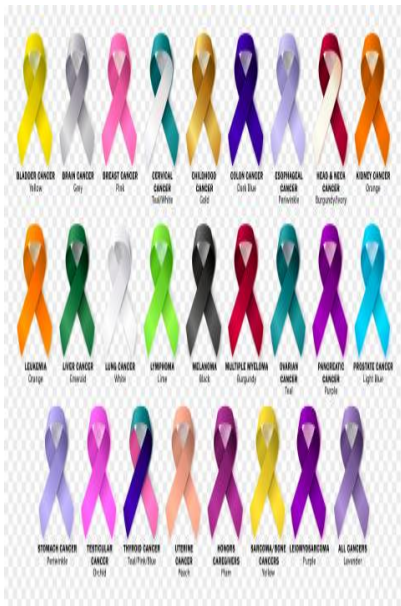
Helyreállítás és újjáépítés – ez a két legfontosabb kulcsszó a világválság utáni időszakra, fejt ki állásfoglalásában az EGSZB. A gazdasági és szociális válság leküzdéséhez és Európa jövőbeli sokkhatásokkal szembeni rezilienciájának megerősítéséhez beruházásokra és reformokra egyaránt szükség lesz, és ezeknek inkluzív és fenntartható növekedésre, a tisztességes munkára és a társadalmi igazságosságra kell épülniük.

A fő pillérek a következők kell hogy legyenek:

- az egységes piacon rejlő lehetőségek teljes körű kiaknázása;
- a fenntartható fejlődési célok elérése;
- körforgásos gazdaság létrehozása és a klímasemlegesség 2050-ig való elérése; valamint
- a jó kormányzás és a demokratikus elszámoltathatóság biztosítása.

Az állásfoglalás elfogadását kommentálva **Christa Schweng**, az EGSZB elnöke a következőket mondta: *„Bízom abban, hogy az EGSZB ajánlásai, amelyeket még kellő időben bocsátottunk ki, értékes hozzájárulást jelentenek majd az Európai Bizottság következő munkaprogramjához. Az EGSZB továbbra is teljes mértékben, elkötelezetten támogatja az Európai Bizottság hat fő célját, és törekszik arra, hogy e célok megvalósítása érdekében a szerepkörének megfelelően előmozdítsa a civil társadalmon belüli, illetve az európai intézményekkel folytatott párbeszédet”.*

Christa Schweng hozzáfűzte, hogy az, hogy a civil társadalmi szervezeteken keresztül valamennyi polgár részt vesz a folyamatban, valódi demokratikus alapokra helyezi a helyreállítást és Európa jövőjének újraformálását. *„Számítok arra, hogy az Európai Bizottság a következő évi prioritások meghatározásakor figyelembe veszi az európai szervezett civil társadalom javaslatait”* – jelentette ki.



Az új uniós rákellenes stratégia hatalmas lehet? segítséget kínál az európaiak egészségének megővésére

A rák várhatóan vezető halálokká válik az EU-ban, így nagyon időszerű az európai rákellenes terv. Az EGSZB üdvözli is a tervet, amely mérföldkövet jelent a rák elleni küzdelemben. Mivel azonban továbbra is számos formában jelentkeznek a regionális és társadalmi egyenlőtlenségek, bőven van még mit javítani.

Az EGSZB határozottan támogatja ezt a 4 milliárd eurós költségvetéssel rendelkező európai bizottsági rákellenes tervet, amely 1990 óta az első olyan stratégiai dokumentumnak tekinthető, amely ennek a betegségnek a legyőzésére irányul.

„Az EU-nak egyfajta új onkológiai Marshall-tervre van szüksége, ez a terv pedig a helyes irányba tett lépésnek számít. Nem szabad elszalasztanunk

ezt a lehetőséget” – hangsúlyozta **Małgorzata Anna Bogusz**, az [európai rákellenes tervről](#) szóló EGSZB-vélemény előadója.

„A terv megfelel a vele kapcsolatos elvárásoknak, hiszen a rákellenes küzdelem számos fontos elemével foglalkozik” – fogalmazott **Milena Angelova**, a vélemény társelőadója.

A rákkal összefüggésbe hozható halálozás és a megbetegedés kockázata nemcsak a rák típusával, hanem azzal is összefügg, hogy hol él a beteg és milyen a szociális helyzete. Figyelmet kell szentelni a regionális infrastrukturális különbségeknek, illetve a foglalkoztatásból eredő és a nemi alapú szociális különbségeknek is.

Az EGSZB arra ösztönzi a tagállamokat, hogy legyenek proaktívok, és hangsúlyozza, hogy hatékony módon meg kell előzni a foglalkozási eredetű rák különböző formáinak kialakulását. Ennek jegyében szorgalmazza, hogy végezzenek további kutatásokat a rákkeltő anyagokkal, a mutagénekkel és az endokrin károsító anyagokkal szembeni kitérés témájában, valamint a foglalkozási eredetű rákos megbetegedések okairól, különösen a nők esetében.

Végül, de nem utolsósorban a vélemény kiemeli, hogy a figyelemfelkeltés és az egészséges életmódot népszerűsítő kampányok kapcsán rendkívül fontos szerep hárul a szociális partnerekre és a civil társadalmi szervezetekre. (at)

A civil társadalomnak aktív szerepet kell kapnia az uniós értékek védelmében



Az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság elkötelezte magát amellett, hogy együttműködik az Európai Bizottsággal és más uniós intézményekkel az EU alapvető értékeinek, nevezetesen a jogállamiságnak, az alapvető jogoknak és a demokráciának a védelme és megvalósítása érdekében.

A június 10-i plenáris ülésén **Didier Reynders** jogérvényesülésért felelős európai biztossal az európai értékekről folytatott vitában az EGSZB a civil társadalmi szervezetek és a polgárok erőteljesebb demokratikus bevonását kérte uniós szinten azzal a céllal, hogy részvételüket a választásokon túl is kiterjesszék, és érdemi civil párbeszédet tegyenek lehetővé. Az EGSZB tagjai különös hangsúlyt helyeztek arra is, hogy a szociális és gazdasági jogokat alapvető jogokként ismerjék el az EU-ban.

A plenáris ülésen az EGSZB ismertette és elfogadta [az európai demokráciára vonatkozó cselekvési tervről](#) (EDAP) és [az Alapjogi Charta végrehajtására irányuló új stratégiáról](#) szóló véleményeit, amelyekben

támogatását fejezte ki a demokratikus értékek és a polgárok jogainak védelmére irányuló közelmúltbeli európai bizottsági kezdeményezések iránt.

Christa Schweng, az EGSZB elnöke elmondta: „Az uniós értékek kapcsán mindenhol vannak kihívások: nem lehet őket magától értetődőnek tekinteni, még a régóta fennálló demokratikus hagyományokkal rendelkező országokban sem. A civil társadalom sokat vár az EU-tól a választásokról, és aktívan részt kíván venni az ezeknek az értékeknek a védelméről szóló nemzeti és európai vitákban.”

Didier Reynders így nyilatkozott: „Számos problémához a társadalom egészére kiterjedő megközelítésre és nemzetközi együttműködésre lesz szükség a kormányok, a civil társadalom, a kutatók és tényellenőrök, a magánszektor, a média és a polgárok összehangolt erőfeszítése révén. Örömmel üdvözlöm az EGSZB-vel e téren folytatott gyümölcsöző együttműködést.”

A Chartára irányuló stratégiáról szóló véleményében az EGSZB intézkedéseket szorgalmaz a civil társadalmi szervezetek védelme és támogatása érdekében, köztük egy, a zaklatás azonosítására és bejelentésére szolgáló riasztási mechanizmus létrehozását. Kéri, hogy a szociális partnerek kapjanak nagyobb szerepet a Chartában rögzített jogok előmozdításában és végrehajtásában.

Az európai demokráciára vonatkozó cselekvési tervről szóló véleményében az EGSZB azt javasolja az Európai Bizottságnak, hogy egészítse ki a cselekvési tervet egy külön pillérrel a civil társadalom és a szociális partnerek bevonásáról, valamint a munkahelyi demokrácia előmozdításáról. Sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy az európai demokráciára vonatkozó cselekvési terv nem foglalkozik azzal, hogy a szociális párbeszéd és a kollektív tárgyalások fontos szerepet töltenek be az egyenlőtlenségek csökkentésében és abban, hogy az európaiakat a demokratikus eszmék elfogadására lehessen ösztönözni. (II)



„Az európai polgári kezdeményezés csak akkor tudja újra összekapcsolni az EU-t a polgáraival, ha fokozzuk a hatását.”

Az európai polgári kezdeményezés 10. napja kivételesen online és két nap alatt zajlott. Christa Schweng EGSZB-elnök, Věra Jourová, az Európai Bizottság alelnöke és Pedro Silva Pereira, az Európai Parlament alelnöke értékelt a részvételi demokrácia ezen egyedülálló eszközének helyzetét.

Bevezető megjegyzéseiben **Christa Schweng** hangsúlyozta, hogy minden részvételi folyamat egyik legfontosabb jellemzője az, hogy mennyire hatásos: „Ha a hatás elmarad, az kiábrándulást, elfordulást és frusztrációt válthat ki a polgárokból.” Hozzátette: „Az európai polgári

kezdeményezés csak akkor válhat az EU-t a polgáraival összekapcsolni képes, erős eszközzé, ha fokozzuk a hatását.”

2012 óta eddig csak hat kezdeményezésnek sikerült elérnie a megkívánt aláírási küszöbszámot, és ezeknek a hatása is eléggé korlátozott volt és kevés jelentkezett. Van azonban alap az optimizmusra, mert 2021-ben lépett hatályba az első két olyan jogszabály, amelyhez európai polgári kezdeményezés adta az inspirációt: az **ivóvíz-irányelv**, amely a **„Right2Water” kezdeményezés** alapján született, valamint az úgynevezett **átláthatósági rendelet**, amely a **„Tiltsák be a glifozátot!”** kezdeményezés nyomán jött létre.

Věra Jourová videóüzenetében felhívta a figyelmet az európai polgári kezdeményezésről szóló, 2020 januárjában életbe lépett új rendelet által bevezetett változtatásokra és javításokra. Ezután kifejtette, hogy az európai polgári kezdeményezések valódi hatása nem csupán a jogszabályok utólagos nyomon követésében rejlik: „Még azoknak a kezdeményezéseknek is sokirányú hatása lehet, amelyek nem jutnak el a hivatalos eljárás végső lépéseiig” – mondta. „Abban a pillanatban, amikor a polgárok elindítanak egy európai polgári kezdeményezést, kiviszik a közösségi térbe azt a problémát, amely fontos nekik. Ez pedig figyelmet kelt és hatásokat generál.”

Silva Pereira elmondta, hogy az Európai Parlamentben még mindig folyik a vita arról, hogy miként lehetne jobban felhívni a figyelmet az európai polgári kezdeményezés lehetőségére, és hogyan lehetne a működés módján javítani: „Fontos biztosítani, hogy ha egy kezdeményezésnek sikerül a végső szakaszig eljutnia, akkor azt komolyan számításba vegyék, és megfelelően foglalkozzanak vele” – tette hozzá. (na)



A körforgásos közbeszerzést kötelezővé kellene tenni az uniós országok kormányai számára

Az EU teljes GDP-jének mintegy 14%-át (vagy 2 billió EUR-t) kitevő éves kiadással a kormányok Európa legnagyobb fogyasztói. Kiadásaik főként a szükséges munkálatok, szolgáltatások és eszközök vállalatoktól történő beszerzésére irányuló közbeszerzési pályázatokból származnak.

Jelentős előrehaladás történt az EU-ban az elmúlt néhány évben abban a tekintetben, hogy a közigazgatási szerveket fenntarthatóbb fogyasztási mintákra ösztönözzék, hogy a rövid távú szükségleteken túllépve az egyes beszerzések hosszú távú hatásaira összpontosítsanak.

Az Európai Bizottság 2017 óta iránymutatásokat bocsát ki zöld közbeszerzési kritériumok formájában, és ezekben fokozatosan a körforgásos gazdaságból származó elemeket vezet be, hogy zárva tartsa az energia- és anyagkörforgást az ellátási láncokban, és egyidejűleg csökkentse a hulladékképződés negatív környezeti hatásait.

Azonban ezek az intézkedések eddig csak korlátozott hatással bírtak, mivel a kritériumoknak való megfelelés önkéntes alapú. Az EGSZB úgy véli, hogy itt az idő **kötelező zöld beszerzési minimumkövetelmények** bevezetésére, hogy a körforgásos gazdaság közbeszerzési irányelvek és ágazatspecifikus jogszabályok révén erős lendületet kapjon.

A körforgásos közbeszerzés lehetővé teszi majd a közigazgatások számára, hogy a közbeszerzéskor ne csak a legalacsonyabb ár kritériumát vegyék figyelembe.

„A közbeszerzés gyakran vitatott terület, mivel a projektek kiválasztási kritériumai sokszor igen egyoldalúak, figyelmen kívül hagyva az életciklus hatását vagy egy adott projekt eredményeit” – fejti ki **Ferre Wyckmans**, a vélemény előadója. „El kell vetni azt az elképzelést, hogy a legalacsonyabb ár legyen az egyetlen odaítélési kritérium, mégpedig a «gazdaságilag legelőnyösebb ajánlat» elvének javára, amely magában foglalja az innovációt, a termékek és szolgáltatások minőségét, a fenntarthatóságot és a társadalmi hatást.”

Az Európai Bizottság már kidolgozott egy sor [életciklusköltség-elemzési](#) sablont, amelyek szabadon hozzáférhetők a közbeszerző szervek számára a termékek és áruk ellenőrzéséhez. Ezek az eszközök lehetővé teszik a hatóságok számára, hogy figyelembe vegyék a termék, a munka vagy a szolgáltatás életciklus-költségeit a vásárlástól kezdve az üzemeltetésen és a karbantartáson át az életciklus végéig. Az EGSZB szerint e sablonokat most aktualizálni kell, hogy figyelembe vegyék a szén-dioxid-kibocsátás költségét is.

Az EGSZB továbbá alapvető fontosságúnak tartja, hogy **kkv-k** is ajánlatot tehessenek a körforgásos közbeszerzési szerződésekre, és megkapják az összes szükséges támogatást. E vállalkozások hatalmas lehetőségeket rejtnek magukban, de az eljárás összetettsége miatt fennáll a veszélye annak, hogy háttérbe szorulnak. Csak akkor járulhatnak hozzá a helyi és emberközpontú pályázati felhívásokhoz, ha biztosítják számukra a szükséges támogatást. (dm)



[A bérek átláthatósága: a kötelező erej? intézkedések szükségesek, de nem elégségesek a nemek közötti bérszakadék csökkentéséhez](#)

Az EGSZB üdvözli a bérek kötelező átláthatóságára irányuló európai bizottsági kezdeményezést, de úgy véli, hogy a javasolt irányelvet számos területen meg kell erősíteni, és további intézkedéseket kell hozni a nemek közötti bérszakadék kiváltó okainak kezelése érdekében.

[Június 9-én elfogadott véleményében](#) az EGSZB üdvözli, hogy az Európai Bizottság irányelvjavaslatot terjesztett elő olyan kötelező intézkedésekre, amelyek a bérek átláthatóságát hivatottak biztosítani. Ez ugyanis elősegíti majd, hogy a munkavállalók érvényesíthessék az egyenlő díjazáshoz való jogukat azokban az esetekben, amikor bérdiszkrimináció

áldozatai lettek.

Az EGSZB azonban úgy véli, hogy a javasolt irányelvet számos területen meg kell erősíteni, ideértve a munka értékének meghatározásához használt kritériumokat, egyes átláthatósági intézkedések alkalmazási körét, valamint a szociális partnerek és a kollektív tárgyalások szerepét.

Egyenlő díjazás és egyenlő értékű munka

Az „egyenlő munkáért egyenlő bér” elve azokra a „munkavállalói kategóriákra” vonatkozik, amelyeket az Európai Bizottság javaslata alapján a munkáltató határoz meg. Az EGSZB elengedhetetlennek tartja, hogy olyan mechanizmusok működjenek, amelyek biztosítják, hogy a munkavállalók kategóriái nemi szempontból semleges módon kerüljenek meghatározásra – méghozzá az egyes tagállamok jogszabályainak és gyakorlatának megfelelően a szakszervezetek és a munkavállalók képviselőinek bevonásával.

A nemek közötti bérszakadék háttérben álló strukturális problémák kezelésére irányuló további intézkedéseknek magukban kell foglalniuk a megfelelő és hozzáférhető gyermekgondozási szolgáltatások garantálását, figyelemfelkeltő kezdeményezéseket, a nők jobb képviseletének biztosítását a döntéshozói pozíciókban, valamint a nők foglalkoztatását gátló előnytelen adózási tényezők felszámolását. A témával kapcsolatos tájékoztatás [ezen](#) a weboldalon érhető el. (na)



Az euró nemzetközi szerepének megerősítése kulcsfontosságú Európa globális pozíciójának erősítéséhez

Az EU-nak ambiciózus gazdasági célokat kell kitűznie az euró megerősítése érdekében. Ez még fontosabbá vált, tekintettel a világgazdaság változásának ütemére és az EU jelenlegi helyzetére az innováció, a versenyképesség és a beruházásbarát szabályozási környezet előmozdítása terén.

A [2021. júniusi plenáris ülésen elfogadott véleményében](#) az EGSZB üdvözölte az Európai Bizottság „[Az európai gazdasági és pénzügyi rendszer: a nyitottság, az erő és a reziliencia előmozdítása](#)” című közleményét. Mivel a világválságot követő átalakulás jelentős változást idéz elő a gazdasági erő globális egyensúlyában, az EU-nak gyorsan kell cselekednie Európa gazdasági rezilienciájának növelése érdekében. Az

EGSZB egyetért azzal, hogy meg kell erősíteni az euró mint Európa globális helyzetét javító kulcsfontosságú eszköz nemzetközi szerepét.

Az EGSZB-velemény előadója **Tomasz Wróblewski** (I. Csoport, Munkaadók csoportja) volt, aki úgy véli, hogy az Európai Bizottságnak többet kellene foglalkoznia az euró gyengülő nemzetközi szerepének okaival. „Az euró globális helyzete gyengül, de nem olyan gyorsan, mint a dolláré” – mondta. „Ez nem változtat azon, hogy az euró helyzetét különböző dolgok befolyásolják. Először is, a pénzügyi szolgáltatások integrált, közös piacának hiánya. A **bankunió** és a **tőkepiaci unió** kiépítésének befejezése nélkül nehéz lesz a dollárral versenyeznünk.”

Az EGSZB emellett azt javasolja, hogy fordítsunk több figyelmet **Kína** gyorsan növekvő gazdaságára, és olyan cselekvési terv elkészítését kéri, amely figyelembe veszi ezt. A kínai renminbi jüan szerepe növekszik a nemzetközi kereskedelemben és a klíringben. Kína intenzíven dolgozik a digitális valután is, és e tekintetben maga mögött hagyja a világ legnagyobb részét. Az EU-nak gyorsan kell reagálnia, és az EGSZB támogatja a digitális euró létrehozására irányuló javaslatot. „E területen – mutat rá Tomasz Wróblewski – Európa vonzóbb megoldásokat kínálhat, tekintettel a személyes adatok és a felhasználók magánéletének védelme iránti elkötelezettségünkre.” (na)



[A nemzeti helyreállítási és rezilienciaépítési tervek megvalósítása: az EGSZB a szervezett civil társadalom tényleges bevonását kéri](#)

A szervezett civil társadalom bevonása messze nem kielégítő a legtöbb uniós országban, figyelmeztetett az EGSZB az európai szemeszterrel foglalkozó csoportjának május 31-én, távülésként megrendezett éves konferenciáján.

[A reziliens Európa megteremtése - A civil társadalom és a nemzeti helyreállítási és rezilienciaépítési tervek](#) című konferencián az uniós intézmények, a nemzeti gazdasági és szociális tanácsok, agytrösztök és uniós civil társadalmi szervezetek elismert képviselői szólaltak fel. A konferencia három témát járt körül: a szervezett civil társadalom bevonása a nemzeti helyreállítási és rezilienciaépítési tervekbe, a zöld, digitális és fenntartható európai gazdaság felé való igazságos átmenet,

valamint a szociális jogok európai pillérének végrehajtása.

Christa Schweng, az EGSZB elnöke nyitotta meg a vitát, hangsúlyozva azt a kihívást, hogy a válságból új lehetőségeket tudjunk kovácsolni. Az egyik konkrét kihívás a Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszközben rejlő lehetőségek sikeres kiaknázása: „A legtöbb tagállam nem folytatott megfelelő konzultációt a szervezett civil társadalommal, vagy túl későn kerített erre sort” – jegyezte meg Christa Schweng. „Ennek következtében most számos különböző nemzeti helyreállítási és rezilienciaépítési terv készült el, amelyek minősége és módszertana jelentősen eltér egymástól, és valóban feltehetjük a kérdést, hogy ezek a tervek ténylegesen megfelelnek-e a helyi igényeknek.”

Tiziano Treu, az Olasz Gazdasági és Munkaügyi Nemzeti Tanács (CNEL) elnöke elmondta, hogy az Európa jövőjéről szóló konferencia szerepe az, hogy felvázolja az európai kormányzás új, egyszerűbbé és hatékonyabbá tett formáját, amely megfelelő szabályokat tartalmaz a szervezett civil társadalom bevonásának biztosításához.

Luca Jahier, az „Európai szemeszter” csoport alelnöke így nyilatkozott: „Egy erősebb polgári pillér, amely magában foglalja a szervezett civil társadalmat, valamint a regionális és helyi önkormányzatokat, a nemzeti parlamentekkel szövetkezve, döntő fontosságú lesz a reformfolyamatok és a beruházások megfelelő nyomkövetésének biztosításához és a legitim érdekelt felek szükséges bevonásának megvalósításához.”
(na)



Az EGSZB szerint fenntarthatóbb élelmiszerrendszerek kellenek, az átállásnak pedig inkluzívnak és méltányosnak kell lennie

Az ENSZ élelmiszerrendszerekkel kapcsolatos 2021-es csúcstalálkozója készülve az EGSZB **online meghallgatást** tartott május 28-án, hogy feltárja az európai élelmiszerrendszerek gyenge pontjait és kiegyensúlyozatlanságait, és megvizsgálja, **hogyan lehetne méltányosabb és igazságosabb ellátási láncokat kialakítani. Az ENSZ, az Európai Bizottság és az Európai Parlament magas rangú felszólalói elmondták, hogy szerintük milyen változtatásokra lenne szükség ahhoz, hogy a fenntarthatóbb élelmiszerrendszerekre való átállás során meg lehessen erősíteni a méltányosságot és a jogokon alapuló megközelítést.**

A Covid19-járvány ráébresztette a világot arra, hogy változásokra van szükség. Bár a mezőgazdasági termelők és az élelmiszeripari rendszerekben dolgozók a Covid19-járvány idején a frontvonalban működtek és folyamatosan biztosították minden európai számára az élelmiszerellátást, „a válság rávilágított arra, hogy egyáltalán nem magától értetődő az, hogy a termelőtől a fogyasztóig biztosított az élelmiszerellátás” – mondta **Andreas Thurner**, a fenntartható élelmiszerrendszerekkel foglalkozó EGSZB-s tanulmányozócsoport elnöke.

Az EGSZB az évek során több javaslatot is kidolgozott, illetve jó néhány elképzelést felvázolt. Ezeket az alábbi öt témakörhöz csoportosított ajánlások formájában lehet összefoglalni, melyek értékes hozzájárulást jelenthetnek az élelmiszerrendszerekkel kapcsolatos ENSZ-csúcstalálkozóhoz:

- I. Átfogó és integrált élelmiszerpolitikák előmozdítása
 - II. Egészségesebb és fenntarthatóbb étrendek népszerűsítése
 - III. Tisztességes árak szavatolása és a tisztességtelen kereskedelmi gyakorlatok betiltása
 - IV. A rövid élelmiszerellátási láncokban rejlő lehetőségek kiaknázása és az agroökológia
 - V. A civil társadalom strukturált bevonása és részvétele
-



A közlekedés környezetbarátabbá tételének reális alternatívákat kell nyújtania

Az EGSZB támogatja a közlekedés környezetbarátabbá tételét, de hangsúlyozza, hogy az energetikai átállásnak méltányosnak kell lennie, és életképes és reális alternatívákat kell kínálnia, figyelembe véve Európa minden részének, többek között a vidéki térségeknek az egyedi gazdasági és társadalmi sajátosságait és igényeit.

Ez a fő üzenete az EGSZB júniusi plenáris ülésén elfogadott, **Pierre Jean Coulon** és **Lidija Pavić-Rogošić** által kidolgozott véleménynek. A közlekedésről szóló 2011-es fehér könyv meg kívánja törni a közlekedési rendszer olajfüggőségét anélkül, hogy ez a hatékonyság kárára válna vagy akadályozná a mobilitást. Az EGSZB a fehér könyvről szóló értékelésében határozottan állást foglalt.

A közlekedési módok korlátozása szóba sem jöhet: nem modális váltásra, hanem komodalitásra kell törekedni. Emellett az ökológiai átállásnak társadalmilag igazságosnak kell lennie, és meg kell őriznie az európai közlekedés versenyképességét, az egységes piac részét képező európai közlekedési térség teljes körű megvalósítása mellett. Márpedig jó volna, ha ez nem szenvedne késedelmet.

„A mobilitás korlátozása szóba sem jöhet. Minden olyan intézkedést támogatunk, amelynek célja a közlekedés energiahatékonyságának növelése és a kibocsátások csökkentése” – szögezte le **Pierre Jean Coulon**. „Európának jelenleg ellenszélben kell haladnia, emiatt azonban nem szabad letérnie az útról, amelyet a különféle európai kezdeményezések keretében meghatározott társadalmi és környezetvédelmi célok kijelöltek.”

Az EGSZB emellett nyílt, folyamatos és átlátható eszmecsere-t szorgalmaz a fehér könyv végrehajtásával kapcsolatban. „Az EGSZB felhívja a figyelmet arra, hogy – többek között egy részvételen alapuló párbeszéd keretében – el kell nyerni a civil társadalom és az érdekeltek támogatását” – tette hozzá **Lidija Pavić-Rogošić**. „A stratégiai célok megfelelő ismerete és széles körű elfogadása rendkívül hasznos lesz ahhoz, hogy eredményeket érjünk el.” (mp)



Az EGSZB vitája az aktualizált európai iparstratégia tárgyában

Június 17-én az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság (EGSZB) és az Ipari Szerkezetváltás Konzultatív Bizottsága (CCMI) élénk vitát folytatva vizsgálta meg a szervezett civil társadalom azt követően kifejtett nézeteit, hogy az Európai Bizottság közzétette az új ipari stratégia naprakésszé tételét. A vita - az EGSZB szekciói által indítandó, a témának szentelt közös tevékenységek első rendezvénye - során megkérdőjelezték, hogy az aktualizált stratégia elegendő elemet tartalmaz-e az uniós ipar rezilienciájának és stratégiai autonómiájának növelésére.

Az Európai Bizottság 2021. május 5-én aktualizálta az [uniós iparstratégiát](#) annak biztosítása érdekében, hogy az ipari törekvések teljes mértékben figyelembe vegyék a Covid19-válság nyomán kialakult új körülményeket, és segítsék a fenntarthatóbb, digitális, reziliens és világszinten versenyképes gazdaságra való átállást.

A vitán elnöklő **Pietro Francesco De Lotto**, a CCMI elnöke kijelentette: „A Covid19-világjárvány számos, már korábban beindult folyamatot felgyorsított. A társadalomnak és az iparnak az elmúlt 16 hónapban példa nélküli sebességgel kellett átvennie a digitalizációs folyamatokat, és úttörő jellegű változásokat tapasztalhattunk először az ellátási láncok, majd az orvostechnikai eszközök, végül pedig az oltóanyagok kapcsán.”

A vita társelnöke az „Egységes piac, termelés és fogyasztás” (INT) szekció elnöke, **Alain Coheur** volt. Ő így válaszolt fel a második munkaülés háttérét: „A válság olyan kérdéseket is felvetett, amelyek az iparstratégiáról szóló első, 2020. márciusi közleményben nem szerepeltek. Lehetőségnek kell tekintenünk ezt a válságot arra, hogy autonómiát biztosítsunk az európai térség számára az ipar terén.”

Az Európai Bizottság által használt, az EU függőségének mértékét mérő eszközöket **Antony Whelan**, **Ursula von der Leyen** európai bizottsági elnök digitális tanácsadója mutatta be. „Egy alulról építkező folyamat során azonosítottuk azon területeknek egy nagyon szűk körét, ahol az EU egészének függése aggasztó mértékű” - mondta el.

Az EGSZB egy hét szemináriumából álló vitasorozatot tart az iparstratégia tárgyában: ennek első része volt a június 17-én megrendezett találkozó. A tervek szerint a magas szintű záró vitára 2022 márciusában kerül sor. (ks)



A transzatlanti partnerek elkötelezettek a megegyezésnek megfelel? fellépés mellett

Az EGSZB „Transzatlanti kapcsolatok” nyomonkövetési bizottsága néhány nappal az EU-USA magas szintű csúcstalálkozó előtt ülésezett, hogy megvitassa a civil társadalom érdeklődésére számot tartó kérdéseket, kiemelt helyen kezelve az éghajlatváltozást és a kereskedelmet.

„Az Atlanti-óceán mindkét partjáról minden területen biztató jelzések érkeznek” – jelentette ki **Christian Moos**, az EGSZB „Transzatlanti kapcsolatok” nyomonkövetési bizottságának elnöke.

David Livingston – John Kerry klímaügyi elnöki különmegbízott főtanácsadója – megerősítette, hogy a jelenlegi adminisztráció teljes mértékben elkötelezett a Párizsi Megállapodás célkitűzéseinek teljesítése és meghaladása mellett. „Elfogadhatatlan lenne, ha azok az országok, amelyek kulcsszerepet játszanak, anélkül hagynák elmúlni 2021-et, hogy jelentősen frissítsék nemzetileg meghatározott hozzájárulásaikat,

amelyek a Párizsi Megállapodás központi elemét képezik”.

„Az egyesült államokbeli civil társadalom aktív részvételének köszönhetően, valamint az EU és más országok támogatásával az USA fenntartotta elkötelezettségét, annak ellenére, hogy az előző adminisztráció visszavonta kötelezettségvállalását” – emelte ki **Elina Bardram**, az Európai Bizottság Éghajlatpolitikai Főigazgatóságának (DG CLIMA) munkatársa.

Az Atlanti Tanács képviselője, **Emilie Bel** hangsúlyozta, hogy az európaiak készek egy pozitív kereskedelmi menetrend kidolgozására, amennyiben az kellően kiegyensúlyozott.

Marjorie Chorlins az Egyesült Államok Kereskedelmi Kamarája képviselőjében elmondta, hogy a transzatlanti politikai kapcsolatokban tapasztalható zavarok és a Covid19-járvány által kiváltott recesszió ellenére az Egyesült Államok és Európa továbbra is a legfontosabb piac maradt egymás számára. A [2021-es transzatlanti gazdaságról](#) nemrégiben közzétett jelentés arról tanúskodott, hogy a két partner a globális fogyasztás és a globális GDP jelentős részét képviseli.

Végül **Tanja Buzek**, az EGSZB „Nemzetközi kereskedelem” nyomonkövetési bizottságának elnöke hangsúlyozta a civil társadalom bevonásának fontosságát az átlátható kereskedelempolitika érdekében, valamint azt, hogy erős koalíciókat kell kialakítani a WTO megreformálásához. (at)

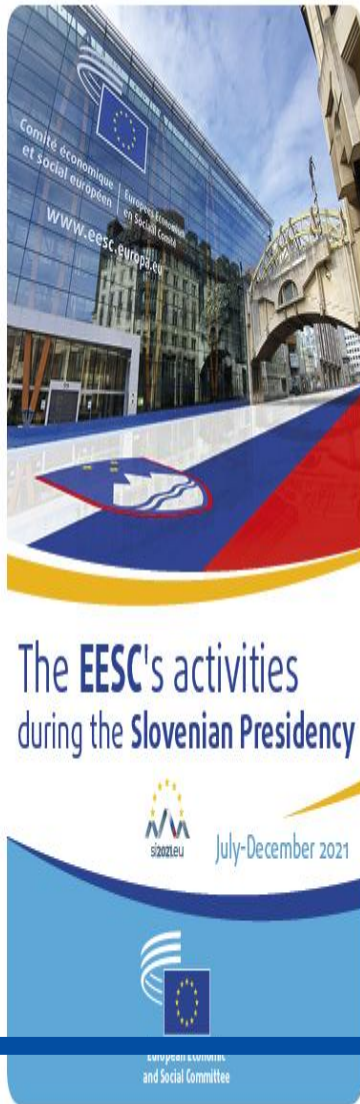
Új kiadvány: Az EGSZB tevékenységei a szlovén elnökség idején (2021. július–december)

2021 második felében Szlovénia tölti be az EU Tanácsának elnökségét, immár második alkalommal. És ismét egy Európa számára kritikus pillanatban.

Az EU 2008-ban a pénzügyi válsággal szembesült, ma pedig a Covid19-világjárvány társadalmi-gazdasági következményeivel küzd. Ezért nem meglepő, hogy az EU válsághelyzetekkel, különösen az egészségügyi válságokkal szembeni felkészültsége és ellenálló képessége – más stratégiai kihívások, például a kiberbiztonság mellett – a szlovén elnökség fő prioritásai közé tartozik. Emellett az Európa jövőjéről szóló konferenciával kapcsolatos feladatok nagy részét is a szlovén elnökség alatt kell megoldani.

Az EGSZB nagy örömmel működik együtt a szlovén elnökséggel annál is inkább, mivel prioritásaink azonos irányba mutatnak: a helyreállítás, az igazságos éghajlatvédelmi és digitális átmenet, valamint a jogállamiság védelme az EGSZB tevékenységének is a középpontjában áll.

A kiadvány EN, FR, DE és SL nyelven érhető el az [EGSZB honlapján](#). Nyomtatott formában a következő címen rendelhető: vipcese@esc.europa.eu.



CSOPORTOKKAL KAPCSOLATOS HÍREK



[A Munkaadók csoportjának digitalizációról szóló webinárium egy, a vidék digitalizációját célzó jogszabályt szorgalmaz](#)

Az EGSZB Munkaadók csoportjának cikke

A digitális piacokról, illetve a digitális szolgáltatásokról szóló jogszabályt tárgyaló két EGSZB-vélemény nemrégiben, a júniusi plenáris ülésen történt elfogadása nyomán a Munkaadók csoportja június 14-én webináriumot szervezett „A digitalizáció és az új típusú uniós gazdaság kihívásai” címmel.

A digitalizáció átformálja a társadalmakat és a gazdaságokat. A digitális szolgáltatások egyre inkább az európai gazdaság részévé válnak, és formálják Európa digitális jövőjét. Ezt a trendet pedig a Covid19-válság csak tovább gyorsította. Az Európai Bizottság különösen aktív volt különféle olyan kezdeményezések indítása terén, amelyek Európa digitális szuverenitásának előmozdítására irányultak a polgárai számára elérhető biztonságos, méltányos, nyitott és elszámoltatható online környezet biztosítása, valamint a digitális egységes piacban rejlő lehetőségek jobb kiaknázása révén.

A digitalizáció folyamata azonban továbbra sem egyformán halad előre az EU különböző részein. Számos vidéki és távolabbi fekvésű közösség aktívan keres új lehetőségeket gazdasági növekedésének fellendítésére a digitális szolgáltatások terén, de a nem megfelelő infrastruktúra és a készségek hiánya miatt nehézségekkel kell szembenéznük.

A webinárium, amely az EGSZB-n belül működő Munkaadók csoportja portugál delegációjának támogatásával, a kérdést az egyik fő prioritásává emelő portugál elnökség keretében zajlott, az arról folyó vitához kívánt hozzájárulni – és ezáltal bekapcsolódni a jogalkotási folyamatba –, hogy miként lehetne a digitális piacokról, illetve a digitális szolgáltatásokról szóló jogszabályt „célravezetővé” tenni.

A felszólalók és a résztvevők elismerték, hogy a város és a vidék közötti digitális szakadékot át kell hidalni, oly módon, hogy az optikai kábeles és az 5G technológiát a városok mellett a vidéki térségekben is kiépítik, és síkra szálltak egy, a vidék digitalizációját célzó jogszabály mellett.

A digitális infrastruktúrát illetően az EU munkaadói a szakismereteket hiányolták. A digitális átállás csak akkor válhat valóra, ha valamennyi európai polgár rendelkezik egy alapvető digitális jártassággal, és ha elegendő képzett digitális munkaerő áll rendelkezésre. A munkaadók hangsúlyozták, hogy az EU-nak és a tagállamoknak egy valódi DIGITÁLIS Unió kiépítése érdekében teljes mértékben ki kell aknázniuk a nemzeti helyreállítási és rezilienciaépítési tervek és az összes meglévő finanszírozási eszköz (Digitális Európa program, InvestEU, strukturális és kohéziós alapok) nyújtotta lehetőségeket.

A felszólalók arra is többször kitértek, hogy Európa vállalatai csak akkor lesznek képesek tovább növekedni az Európai Unióban, ha lépéseket teszünk a digitális piac további fragmentálódásának megelőzésére. A harmonizált jogszabályok segítik az európai vállalatokat abban, hogy ne kelljen 27 különböző jogrendszerrel foglalkozniuk és jogbiztonságot, kiszámíthatóságot és egyenlő versenyfeltételeket élvezhessenek egy olyan piacon, ahol a versenyfeltételek mindenki – és különösen a digitális platformok nagy többségét alkalmazó

kkv-k – számára méltányosak.

Az EU munkaadói a teljes körű digitális egységes piac mellett határozottan támogatták azt a fő célkitűzést is, hogy állítsuk helyre Európa digitális szuverenitását, de oly módon, hogy közben nyitottak maradjunk a szabadkereskedelemre és támogassuk a multilaterális rendszereket. E tekintetben üdvözltek a digitális szolgáltatásokról, illetve a digitális piacokról szóló jogszabályt, mint Európa arra az igényre adott válaszána az egyik elemét, hogy az európai értékekkel és normákkal összhangban egyenlő versenyfeltételek jöjjenek létre valamennyi online szolgáltatás számára.

Hangsúlyozták azonban, hogy ha az EU digitális téren valódi befolyással rendelkező geopolitikai tényezővé akar válni, akkor szabályozói hatáskörét és megerősített ipari és technológiai kapacitását egyaránt kiaknázva előbbre kell vinnie az európai digitalizációs modellt és formálnia kell a globális környezetet.

Ha többet szeretne megtudni a rendezvényről és az ajánlásokról, kérjük, kattintson [ide](#). (dv)



[Segítsünk felszámolni a nemek közötti bérszakadékot 2104 el?tt](#)

Az EGSZB Munkavállalók csoportjának cikke

[Európában a nők átlagosan 14%-kal kevesebbet keresnek, mint a férfiak.](#) **Néhány országban a helyzet lassan javul; másokban romlik.** A bérszakadék általános megszüntetése a huszonkettedik századra várható az Európai Unióban, de az olyan országokban, mint például Franciaország, ez [még további 1000 évet vehet igénybe](#).

A bérszakadéknak számos oka lehet: ágazati szegregáció (a nők túlreprezentáltak az alacsony bérű ágazatokban), a munka és a magánélet egyensúlya (a nők több időt töltenek otthon, nem fizetett munkával), az üvegplafon (a vezérigazgatók kevesebb, mint 10%-a nő) és egyszerűen a törvény ellenére megvalósuló diszkrimináció.

A nemek közötti bérszakadék leküzdése és a bérekkel kapcsolatos megkülönböztetés megszüntetése érdekében az Európai Bizottság [javaslatot terjesztett elő a bérek átláthatóságára vonatkozóan](#), melyben végrehajtási mechanizmusokat ír elő annak érdekében, hogy megerősítse az egyenlő vagy egyenlő értékű munkáért járó egyenlő bér elvének alkalmazását. A javaslat tartalmazza a **bérek átláthatóságára vonatkozó kötelező** szabályok alapelvét, amelynek javítania kell az igazságszolgáltatáshoz való hozzáférést is.

Míg a bérek átláthatósága korántsem az egyetlen eszköz a bérdiszkrimináció elleni küzdelemben, a nemi szempontból elfogult struktúrák feltárása egyértelműen kulcsfontosságú a bérezés terén fennálló különbségek kezelésében.

Az EGSZB [véleményben](#) javasolta az eredeti európai bizottsági javaslat javítását. Az irányelv megerősítését szorgalmazta annak garantálásával, hogy minden munkavállaló részesüljön ebből az előnyből, ne csak a nagyvállalatoknál dolgozók. Ezeknek az intézkedéseknek a sikere a szociális partnerek érdemi szerepvállalásától függ.

Az igazságosabb bérek biztosítása és a bérdiszkrimináció megszüntetése fontos célkitűzés valamennyi európai munkavállaló alapvető jogainak védelme szempontjából.



A média szabadságát nem lehet magától értetődőnek venni, hanem aktívan kell tenni megőrzéséért

Elena-Alexandra CALISTRU, a Sokféleség Európája csoport tagjának cikke

Kevés olyan hely van a világon, ahol a média szabadságának és függetlenségének megőrzése olyan hosszú hagyományra tekint vissza, mint Európában. A digitális platformok megjelenése, az információkhoz való hozzáférés megakadályozására irányuló illiberális tendenciák, az oknyomozó újságírókat fenyegető növekvő veszélyek és a Covid19 okozta válság azonban különböző módon, de egyidejűleg gyakorol nyomást arra az ökoszisztémára, ami lehetővé teszi, hogy a kivételesen szabad média létezzen és betöltse demokratikus szerepét.

Az EGSZB nemrég fogadott el egy [véleményt](#) az Európai Bizottság **„Az európai média a digitális évtizedben: a helyreállítást és átalakulást támogató cselekvési terv”** című közleményéről. **A véleményben különösen üdvözlöttük annak elismerését, hogy erőteljes politikai válasz és pénzügyi támogatás nélkül a mögöttes tendenciák és a Covid19-válság együttesen alááshatnák Európa médiaágazatának rezilienciáját és demokratikus szerepét.**

A közleményben javasolt eszközök a médiaágazat helyreállítására és átalakítására, valamint rezilienciájának növelésére összpontosító intézkedések széles körét ölelik fel. Ehhez lépéseket kell tenni az ágazat előtt álló strukturális kihívások kezelése, valamint egy olyan kedvező környezet előmozdítása érdekében, amelyben a média és a civil társadalom rosszindulatú beavatkozástól és dezinformációtól mentes, nyilvános vitában vehet részt.

Van azonban néhány fontos pont, melyekről el kell gondolkodni, ha azt akarjuk, hogy az EU továbbra is a lehető legjobb hely maradjon a médiaszabadság szempontjából.

Először is az intézkedéseknek kapcsolódniuk kell az egyes tagállamok között a média- és audiovizuális ágazati viszonyok terén mutatkozó társadalmi realitásokhoz, valamint a helyi és a nemzeti média különböző méretéhez és szükségleteihez. A pénzügyi támogatásnak ezért átláthatónak, hozzáférhetőnek és inkluzívna kell lennie, különösen a helyi média és a médiaipari induló innovatív vállalkozások esetében. Másodszor pedig a civil társadalomnak partnerré kell válnia ebben, hogy elősegítse az egyéni szerepvállalást, megerősítse a média szabadságát és a médiaműveltség támogatása révén fellépjen a dezinformáció ellen.

Ahhoz, hogy az európai médiára irányuló cselekvési terv sikeres legyen, minden érdekelt félnek együtt kell erőfeszítéseket tennie annak elismeréséért, hogy a média fontos szerepet tölt be demokratikus értékeink szempontjából.

SOON IN THE EESC/CULTURAL EVENTS


ESMA-múzeum és -emlékhely Argentínában: az emberi jogok szimbóluma

A Munkavállalók csoportja bemutatta az argentin ESMA-múzeumnak és emlékhelynek az UNESCO világörökségi listájára való jelölését támogató kampányt.

Az argentin ESMA-múzeum és -emlékhely egy olyan titkos központ volt, amely az 1976 és -1983 közötti argentin diktatúra alatt fogva tartások, kínzások és kivégzések helyszínéül szolgált. Ez az argentin történelemben szimbolikus hely egyben nemzetközi jelentőségű intézmény is, hiszen újabb bizonyítékként szolgál azoknak az emberi jogi visszaéléseknek és emberiség elleni bűncselekményeknek, amelyeket soha nem szabad elfelejteni.

Az ESMA UNESCO világörökséggé való nyilvánítására irányuló kampányt emberjogi szervezetek, a Mercosur szakszervezetei és az Európai Unió argentin nagykövetsége támogatják.

A rendezvényt, amelyre június 30-án került sor, interneten közvetítették az EGSZB honlapján és közösségimédia-csatornáin. További információkat [itt](#) találhat. (ck)



**ESMA Site Museum in Argentina:
A Symbol of Human Rights**
Campaign for its recognition as a UNESCO World Heritage site

Online and Web-Streamed event
Événement en ligne et diffusé sur internet

**Le musée du site de l'ESMA en Argentine:
un symbole pour les droits de l'homme**
Campagne pour son inscription sur la liste du patrimoine mondial de l'UNESCO

30/06/2021 | 16:00 | JDE60

76
European Economic and Social Committee | Comité économique et social européen

MEMORIA ARGENTINA PARA EL MUNDO
MUSEO ESMA Patrimonial Nunca Más

[Culture] event

A decade of climate change
Une décennie de
changement climatique



Az éghajlatváltozás egy évtizede Ciril Jazbec képein

Az EGSZB a Leica O.B. nyertesének, a 2021. évi World Press Photo díjazottjának, **Ciril Jazbec** elismert szlovén fotóművésznek az online kiállításával vezeti be az EU Tanácsának szlovén elnökségét.

„Az éghajlatváltozás egy évtizede” című virtuális fotókiállításon egy 25 képet tartalmazó sorozat tekinthető meg, amely a művész „Ellenállás az éghajlatváltozással szemben” című hosszú távú projektjének a része.

A július 8-i hivatalos megnyitón egy, a Facebookon élőben közvetített, művészeti témájú beszélgetést hallgathatunk meg, amelyben a házigazda, **Cillian Lohan** kommunikációért felelős EGSZB-alelnök mellett **Tamara Weingerl Požar** nagykövet, Szlovénia EU melletti állandó képviselőjének helyettese, **Neža Repanšek** szlovén EGSZB-tag és a művész vesz részt.

Az online tárlat 2021. július 5-től 30-ig tekinthető meg [itt](#). Szeretettel várjuk! (ck)

Szerkeszt?

Ewa Haczyk-Plumley (editor-in-chief)
Daniela Marangoni (dm)

A szám elkészítésében közreműködött

Amalia Tsoumani (at)
Aude Francois (af)
Chrysanthi Kokkini (ck)

Daniela Marangoni (dm)
Daniela Vincenti (dv)
Ewa Haczyk-Plumley (ehp)
Fabiola Giraldo Restrepo (fgr)
Jasmin Kloetzing (jk)
June Bedaton (jb)
Laura Lui (ll)
Marco Pezzani (mp)
Magdalena Walczak Jarosz (mwj)
Nicola Accardo (na)
Pablo Ribera Paya (prp)
Sveto Trajkovski (st)

Koordinátor

Agata Berdys (ab)
Katerina Serifí (ks)

Technical support
Bernhard Knoblach (bk)

Cím

Európai Gazdasági és Szociális Bizottság
Jacques Delors Building, 99 Rue Belliard, B-1040
Brussels, Belgium
Tel.: (+32 2) 546 9476
E-mail: eescinfo@eesc.europa.eu

Az EGSZB info évente kilenc alkalommal, az EGSZB plenáris üléseinek alkalmából jelenik meg. Az EGSZB info 23 nyelven elérhető.

Az EGSZB info nem tekinthető az EGSZB munkájáról készült hivatalos összefoglalónak. Utóbbi az Európai Unió Hivatalos Lapjában vagy az EGSZB egyéb kiadványaiban található meg.

Sokszorosítása – az EGSZB info forrásként való megnevezésével – engedélyezett (egy link elküldendő a főszerkesztőnek).

07/2021